

GALERIES

78. Galerie Cécile CHARRON-Village Suisse : « Arménie », Vartan TOVMASSIAN, Narine GRIGORYAN, peintres et dessinateurs, du 10 au 30 septembre, 15h-18h. 9 rue Alasseur, 01 56 58 16 44

79. Galerie C FÉE MAIN : Élsa CARRIERO, céramiste, Kathleen CAILLIER, peintre, du 1^{er} au 29 septembre, 11h-19h. 59 rue des Morillons, 01 45 30 04 24

80. Galerie 83-Village Suisse : Claire LAPORTE, peintre. Avenue de Champaubert, 06 64 14 28 61

81. Galerie ARTITUDE-Village Suisse : Claude MIQUEL, peintre. Artistes africains du 17 septembre au 28 septembre, 10 h 30-19h. 4 avenue Paul Déroulède, 01 45 66 66 33

82. Galerie CIEL 106-Village Suisse : Christian JUNG, Éléna JUNG, peintres. 11 rue Alasseur, 06 79 97 52 88

83. Galerie Gii : Françoise BARTHEU, Thérèse DUNOS, peintres-sculpteurs, du 31 août au 27 septembre, 14h-19h. 9 place Jacques Marette, 01 45 30 18 73

84. Galerie IMMANENCE : Cannelle TANC, Frédéric VINCENT, plasticiens et un collectif d'artistes : Stéphane BERARD, Jean DUPUY, Stéphane LECOMTE, Patrick VAN CAECKENBERGH, Bady ZEAITER, du 10 septembre au 3 octobre, 14h-18h. 21 avenue du Maine. 01 42 22 05 68

85. Galerie PREMIER REGARD : Jeanne RIMBERT, peintre, du 24 septembre au 16 octobre, 14h-18 h 30. Fermé le dimanche. 10 rue Humblot, 01 45 71 07 89

86. Galerie QUARTIER D'ART : « Manhattan », Brigitte SIBILLE, peintre, Alain BERTRAND, lithographe, JépCo, photographe. du 23 septembre au 12 octobre, 15h-19 h 30. 95 avenue Emile Zola, 06 06 95 00 95

87. UN JOUR UN ARTISAN, galerie EXTEMPO : Mounir CHAÏBI, plasticien et des artisans de l'association, du 26 et 27 septembre, 10h-19h. 31 rue Violet, 01 45 77 94 14

88. Galerie Esther WOERDEHOFF : « ÉTINCELLES », exposition collective de photographes, du 23 septembre au 24 octobre de 14h à 17h. 36 rue Falguière, 01 44 21 44 83

89. Centre Culturel Algérien : « Lumières bourgs et faubourgs » Otmame MERSALI, peintre, du 23 septembre au 16 octobre. Du lundi au vendredi, 9h-17h. 171 rue de la Croix Nivert, 01 45 54 95 61

90. Centre Sohane BENZIANE : « D'eau et de Lumières », Hélène BAUSSAY, aquarelliste, du 1^{er} au 26 septembre, 10h-13h, 14h-18h. Fermé le dimanche. 20 rue Georges Duhamel, 01 45 38 68 28

91. Espace CÉVENNES : Christophe PIETTE, peintre, du 7 septembre au 3 octobre, 10h-13h, 14h-18h. Fermé le dimanche. 9 rue de la Montagne d'Aulas, 01 45 57 08 25

92. MJC PARIS 15 BRANCION : Marie-Noëlle SARGET, peintre, du 14 septembre au 3 octobre, 10h-13h, 14h-18h. Fermé le dimanche. 18 avenue de la porte Brancion, 0145331500

Pour la 8^{ème} année, les artistes du 15^e ouvrent leur atelier, s'installent dans un restaurant, le local d'une association, une librairie, une galerie...

Des lieux collectifs éphémères seront investis par des collectifs d'artistes. La place Jacques Marette reçoit 32 artistes, tandis que Covent Garden installera 19 artistes du 15^e et d'ailleurs, entre les halles du Marché du Livre Ancien. D'autres rejoindront l'atelier d'un artiste ami. Ces installations éphémères démontrent que le 15^e manque cruellement d'ateliers pour les nombreux artistes de notre arrondissement.

Que vous découvriez ces Portes ouvertes du 15^e ou que vous soyez un fidèle habitué, nous souhaitons que vos rencontres soient riches de découvertes.

Faites honneur aux talents de ces artistes du 15^e qui vous recevront toujours avec plaisir !

Philippe GOUJON
Député de Paris, Maire du 15^e

Ghislène FONLLADOSA
Adjoint au Maire du 15^e, chargé de la culture

Guy COUDERT
Conseiller d'arrondissement, délégué à la culture du 15^e

A NOTER SUR VOTRE AGENDA

9 et 10 octobre, 14^e SALON DU LIVRE DE LA PLUME NOIRE, 4^e PRIX SENGHOR DU 1^{er} ROMAN FRANCO-PHONE ET FRANCOPHILE



Vendredi 9 octobre, Musée de la Poste 34 bd de Vaugirard : 18h-23h « LA NUIT DE L'ÉCRITURE, A la découverte de la littérature francophone libanaise », le Liban pays invité 2009. 17h : vernissage exposition « les femmes plasticiennes et l'écrit ». 19h : remise du Prix Senghor 2009, en présence de Philippe Goujon et Vénus Khoury-Ghata (Liban), présidente d'honneur. 20h-23h : soirée littéraire et musicale.

Samedi 10 octobre : 10h-13h30 : « Le Prix Senghor au fil de l'eau » sur le bateau Alizé. Embarquement du public*, port de la Râpée, Paris 12^e. Lectures de textes francophones libanais et des trois textes primés par le Prix Senghor 2009 par des comédiens. Slam, récital poétique, table ronde avec des écrivains francophones : **Quoi de neuf en librairie francophone ? 12h : arrivée du bateau Alizé, quai de Javel Haut, Paris 15^e :** suite des festivités littéraires et musicales, balafons, cora...

* Entrée libre, places limitées : s'inscrire au 01 58 45 21 03

« GÉNÉRATION BRASSENS », JOURNÉES GEORGES BRASSENS 2009

Ces Journées fêtent un anniversaire exceptionnel, celui des 40 ans de l'unique rencontre entre **Brassens, Brel et Ferré**. C'était le 6 janvier 1969, un entretien sur RTL pour Rock and Folk, avec François-René Cristiani et immortalisé par Jean-Pierre Leloir dont la photo noir et blanc des trois monstres sacrés, a fait le tour du monde !



Vendredi 9 octobre à 20h, à la mairie du 15^e, « Brel, Brassens, Ferré, trois hommes sur la photo », documentaire de Sandrine Dumaraiz suivi d'un débat entre François-René Cristiani, Jean-Pierre Leloir et le public.

Samedi 10 et dimanche 11 octobre : le Tremplin de la Chanson ouvert cette année, au-delà de Brassens, à Brel, Ferré et les autres..., chorales, fanfare, concerts, librairie, la Dîcette, le Prix Littéraire Brassens, la Cuvée Brassens... **et nouveau en 2009 : Le Mur Brassens**, mur coloré par les petits et les grands, évoquant 40 ans de poésie Brassens.

Parc Brassens, entrée rue des Morillons/place J. Marette, 11h-21h

PENDANT LES PORTES OUVERTES

93. Du 16 septembre au 7 novembre : Jacques MURON, graveur. Galerie Michelle Broutta. 31 rue des Bergers. Du mardi au samedi, 10h-13h et 14-19 h 01 45 77 93 79. www.galeriebroutta.com

94. Du 17 au 20 septembre : JOURNEES DU PATRIMOINE, et du 28 septembre au 3 octobre : « LE VIGNOBLE PARISIEN, VIGNES ET GUINGUETTES A VAUGIRARD », exposition hall de la mairie.

Au Moyen-Âge, le vin « français » faisait de Paris et de ses environs la première région viticole de France. Les terres du village rural de Vaugirard étaient couvertes de parcelles de vignes avec le cépage **Morillon**. L'urbanisation des communes de Grenelle et Vaugirard, rattachées à Paris en 1860, contribuèrent à la disparition rapide de ces vignobles. Aujourd'hui, **la vigne du clos des Morillons du parc Brassens**, renouée avec la tradition du vignoble du Haut Vaugirard.

95. Jusqu'au 26 septembre : COLLECTION DE DESSINS ORIGINAUX POUR TISSUS. 350 oeuvres originales tirées d'une exceptionnelle collection de dessins pour tissus et carrés de soie, issue d'une célèbre maison lyonnaise. 15, square de Vergennes - 279 rue de Vaugirard. 01 56 23 00 22. www.15squaredevergennes.com

96. Jusqu'au 15 novembre : ACCESSOIRES ET OBJETS, TMOIGNAGES DE VIES DE FEMMES A PARIS, 1940-1944. Accessoires de mode témoins du Paris des « Années noires » qui allient débrouillardise et coquetterie, contextualisés par des photographies, journaux de mode, affiches... **Mémorial du maréchal Leclerc, Musée Jean Moulin.** 23 allée de la 2^e DB, Jardin Atlantique. 01 40 64 39 44. www.mleclerc-moulin.paris.fr

97. Jusqu'au 19 novembre : LE DERNIER VOYAGE D'ANDRE MALRAUX EN HAÏTI, la découverte de l'art vaudou. Hommage à André Malraux à l'occasion du 50^e anniversaire du Ministère de la Culture. Tableaux vaudous de peintres haïtiens, photos, sculptures caraïbes et africaines et projection des 13 films de Jean-Marie Drot. *Journal de voyage* avec André Malraux, à la recherche des arts du monde entier (1975/76). **Musée du Montparnasse.** 21 avenue du Maine. 01 42 22 91 96. www.museedumontparnasse.net

D'OCTOBRE À DÉCEMBRE

Du 1^{er} au 11 octobre : [fotograf : 15], 4^e BIENNALE DES PHOTOGRAPHES DU 15^e. Invité : Bogdan KONOPKA, « Chine, empire du gris ». «...Quelle est donc cette Chine que nous donne à voir Bogdan Konopka, à l'issue de cinq voyages entre 2003 et 2007... ? C'est d'abord une Chine... sans Chinois... ». Pierre Haski, extrait du texte accompagnant les photos du livre « Chine, l'empire du gris ». Salle des fêtes de la Mairie de 13h à 17h, jeudi de 13h à 19h.

MARCHE DU LIVRE ANCIEN, 104 rue Brancion :

- Samedi 10 et dimanche 11 octobre : 19^e salon du livre d'enfant d'autrefois, « PARIS DANS LE LIVRE POUR LA JEUNESSE », autour de la collection de Jutta Roisin.
- Samedi 17 et dimanche 18 octobre : VENTE AUX ENCHERES
- Samedi 24 et dimanche 25 octobre : BRADERIE DE LIVRES

Mardi 20 octobre à 20 h 30 : Concert par les CHOEURS DE SAINT CHRISTOPHE DE JAVEL. Salle des fêtes de la mairie. Entrée libre.

Du samedi 7 au jeudi 19 novembre (fermé le 11 novembre) : 26^e SALON DES ARTISTES PEINTRES ET SCULPTEURS DU 15^e. Invité d'honneur : Philippe LAGAUTRIÈRE, peintre à la Ruche. Salle des fêtes de la mairie de 13h à 17h, jeudi de 13h à 19h.

Jeudi 17 décembre, 20h : ORCHESTRE IMPROMPTU, concert symphonique. Salle des fêtes de la mairie. Entrée libre

Du 20 novembre au 15 mars 2010 : ISADORA DUNCAN (1877 - 1927), une sculpture vivante. Isadora Duncan, figure pionnière de la danse moderne, a été une source d'inspiration de Bourdelle. Peintures, sculptures, dessins, photographies et documents sur la vie et les années parisiennes de cette femme d'exception. **Musée Bourdelle.** 16 rue Antoine Bourdelle. 01 49 54 73 73. www.bourdelle.paris.fr

0,56 €

8^{èmes} Journées Portes ouvertes des ateliers d'artistes du 15^e



samedi 26 septembre 2009
dimanche 27 septembre 2009
11 h à 19 h

POINTS INFO PORTES OUVERTES

Du 22 au 26 septembre 2009
Exposition des CV d'artistes

94. Hall de la Mairie du 15^e

Du 22 au 27 septembre 2009
Catalogue des CV d'artistes

1. Place J. Marette, parc Brassens

19. Atelier Fanchini

35. Atelier du Jour

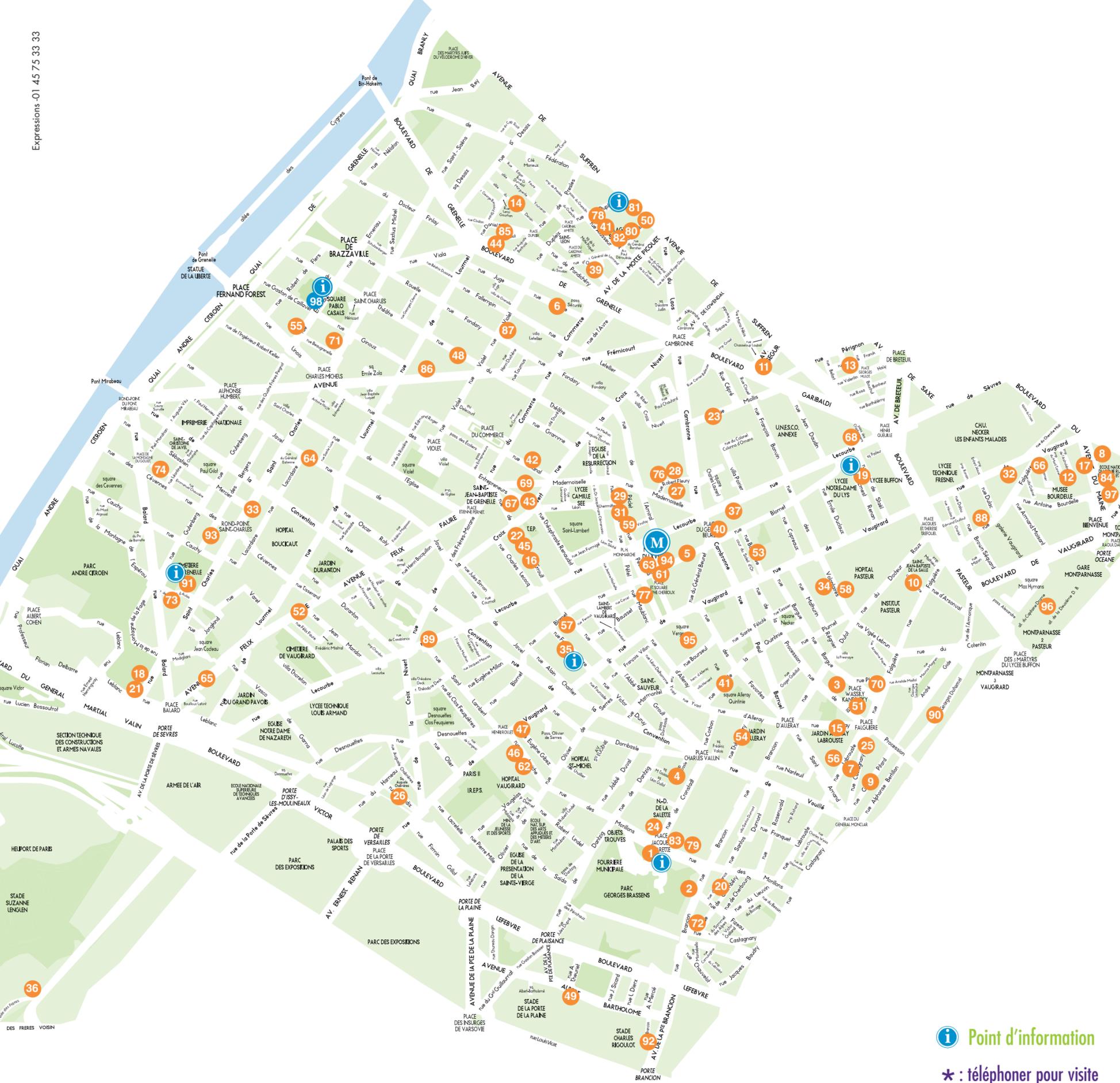
81. Galerie Artitude

91. Espace Cévennes

98. Bibliothèque Beaugrenelle

www.mairie15.paris.fr





LIEUX COLLECTIFS

- 1. PLACE JACQUES MARETTE, collectif d'artistes, entrée du parc Brassens, rue des Morillons**
Peintres : Catherine BOGGIS-AUBECQ, CAB. Michel CARON, Danielle DOUCHET, Brigitte du MÉRAC. Francine DUBOSQ, Claudine FOURNIER. Patrick GORET, Anne Morgann LE MEUR, Damiens LEBLANC, Anita MALAGRÉ, Florence MARTEL, Catherine MORRA-GARCIA, Kamalavali NAGAPPAN, Jean-Jacques NAMEIECH, Bruno LAFORGE, Daniel PIOTROWSKI, Mary Ann RIVET, Paul SCHALLER, Catherine SERRES, Maryse SOLLELIS, Michel TEMIM, Roxana WILSON. *Infographiste* : Marc GIANNÉSINI. *Dessinateurs* : Sophie BOURGENOT, Marta GRASSI, Pierre KEIME. *Créatrice de bijoux* : Hélène GROULT. *Peintre-sculpteur* : Yuksel TELLIOGLU
- 2. COVENT GARDEN, collectif d'artistes, halle du Marché du Livre Ancien, 104 rue Brancion**
Jean-Luc TURLURE, *peintre-plasticien et ses invités* : peintres : Fatima de AGUIAM, Charline BO, Dev CHOOMARUN, Dhyanes DAUSOA, Odilon DULAC, Delphine HOURTON, Lucila KOSSOWSKA, Margarita LLOBET, Eduardo LOZA, Miguel-Angel MORALES, ROZI, VIRGILIO, Kasia WOJNAROWSKA, Jimmei XIAN. *Collages* : MIDLO. *Art numérique* : France NAPOLÉON. *Pastels* : Erika SZENTGYORGYI. *Mosaïste* : Malika GHILANI
- 3. FORANIM, 48 rue Bargue** : peintres : Sandra ARNOULD-DAUREILLAN. Olivier JEUNON. Anne LOVET. *Peintre-sculpteur* : Françoise PIEL-OTTAVIANI
- 4. MPASSE DOMBASLE** : peintres : Martine CHITTOFRATI. Martine DAMERMENT. *Photographe* : Daniel HENNEBICQ.
- 5. Atelier 87 RUE BLOMET**, peintres : Cybèle DOLAN, Karine LENARD, Félicie PANAGROSSO
- 6. Atelier TIPHAINE**, Christina APPEL-BAILLY, *sculpteur*, Steve APPEL, *photographe*, 27 rue Tiphaine, 01 40 58 10 43
- 7. Atelier POUSSIÈRE DE TERRE**, Bettina BEYLERIAN, *céramiste*, Jacques BLANC, *photographe*, 21 rue Labrouste, 01 45 75 05 76
- 8. Atelier Abolfazl BEYTOËI**, *peintre-sculpteur-graveur*, 4 rue d'Alençon, 01 45 44 89 98

- 9. Atelier Raphaëlle BOUTIÉ**, *peintre*, 29 rue Georges Pitard
- 10. Atelier Laurent CATTANEO, Guy-Louis DROUIN**, *peintres*, 11 cité Folgère, 01 40 47 99 80
- 11. Atelier Mladen CEPANEC**, *peintre*, 85 avenue de Ségur
- 12. Atelier Danielle-Marie CHANUT**, *sculpteur*, 12 villa de l'Astrolable, 06 77 75 99 46
- 13. Atelier L'ILLUSION... VUE D'AILLEURS**, Isabelle de LA TULLAYE-GRENIER, *peintre-trompe l'oeil*, 7 rue César Franck, 01 43 06 55 48. Samedi 10-17h
- 14. Atelier d'ID, Isabelle DECAIX**, *peintre et ses élèves*, allée du général Denain, 06 60 51 15 88
- 15. Atelier Drago DEDIC**, *peintre-sculpteur*, 96 rue d'Alleray
- 16. Atelier ARTITUDE, Christine DELAPORTE**, *peintre*, 43 rue de l'Abbé Groult, 01 40 45 03 55
- 17. Atelier Carole DELAYE**, *peintre*, 14 avenue du Maine, 01 45 49 06 38
- 18. Atelier Aline-Pia EICHNER, Peter EICHNER**, *peintres*, 230 rue Saint-Charles, 06 30 20 57 87 *
- 19. Atelier Valérie FANCHINI**, *sculpteur*, 4 rue Ernest Renan
- 20. Atelier Véronique FRÉMY, Virginie GALLÉ**, *peintres*, 15 rue Villafranca, 06 63 87 68 65
- 21. Atelier Marc GOLDSTAIN, Pascale HÉMERY**, *peintres*, 71 rue Leblanc, 01 45 54 53 81 *
- 22. Atelier Hubert JOZON, Véronique MOULIN**, *sculpteurs*, 30 rue de l'Abbé Groult, 01 40 47 09 61
- 23. Atelier Miollis Secours catholique, Danièle KOGEL et les élèves de l'atelier**, *peinture, poterie, bois, terre*, 36 rue Miollis, 06 33 82 28 21
- 24. Atelier Nadine KOHN-FISZEL, Véronique TRIMMING**, *peintre-graveur*, 46 rue de Cronstadt, 06 07 44 29 56
- 25. Atelier Angélique LEFÈVRE**, *sculpteur*, 11 rue Castagnary, 01 48 28 77 70
- 26. Atelier Emmanuelle LEMÉTAIS**, *peintre*, 11 ter rue de Cadix, 06 82 45 17 02
- 27. Atelier Claude LIEBER**, *peintre*, 5 rue Robert Fleury, 06 07 34 58 71
- 28. Atelier François MAYU**, *peintre-sculpteur*, 10 rue Robert Fleury, 06 83 82 08 10
- 29. Atelier Agnès NIVOT**, *sculpteur-céramiste*, 3 rue Péclet, 01 48 56 00 29
- 30. Atelier Zarnouch et Phil, Philippe PAHUN**, *peintre*, 41 rue de la Quintinie

- 31. Atelier Marie-Joseph PIARD**, *peintre-illustratrice scientifique*, 10 rue Péclet, 06 60 10 53 60 *
- 32. Atelier LES ARTS D'ARGILE, Odile PICHON**, *sculpteur-céramiste et ses élèves*, 139 bis rue de Vaugirard
- 33. Atelier Raffy SARKISSIAN**, *peintre-sculpteur*, 145 rue Saint-Charles, 01 45 75 55 61 *
- 34. Atelier Jiwan SINGH**, *peintre-sculpteur*, 16 rue des Volontaires, 01 47 83 43 95
- 35. Atelier du Jour, Lucja SZOSTAK**, *peintre*, 145 rue Ferdinand Fabre, 01 48 56 07 20
- 36. Atelier Jacqueline WEGMANN**, *plasticienne et ses élèves*, allée du général Denain, 06 60 51 15 88
- 37. Atelier Youri ZAVIALOV**, *peintre*, 91 rue Lecourbe, 01 47 83 73 07
- 38. Geova AMORIM DA SILVA**, *peintre*, 148 rue de Lourmel, 06 79 18 21 93
- 39. Christine BAZIN**, *peintre-sculpteur, Dominique BERTHIER, graphiste-écrivain*, 18 rue d'Ouessant, 01 42 19 04 14 *
- 40. Chantal BERTHEAU**, *peintre, Espace Tech*, 26 rue du général Beuret, 06 61 87 94 40
- 41. Sophie BLOCH**, *peintre-sculpteur*, 10 rue Alassur, RdC, 06 61 73 25 23
- 42. Camille BLONDEL**, *graveur*, 9 rue Lakanal, RdC
- 43. Catherine BOURGOIS**, *peintre*, 112 rue des Entrepreneurs, 06 83 21 36 20 *
- 44. Lisbeth BUONANNO**, *peintre, Le Métropolitain*, 83 boulevard de Grenelle, 06 72 87 53 13
- 45. Charlotte CHAPIUS**, *peintre-fresquiste-mosaïste*, 37 rue de l'Abbé Groult, 06 66 63 65 39 *
- 46. Christine CLAES**, *peintre*, 6 rue Leiche
- 47. Bernard COLLET**, *peintre*, 379 rue de Vaugirard, 01 45 31 75 77 *
- 48. Christine CONNELLY**, *peintre*, 91 rue du Théâtre, 01 45 77 44 87
- 49. Claude-Ali DANIEL BOUTRIF**, *peintre*, 42 avenue Albert Bartholomé, 06 34 32 00 73 *
- 50. Claude-Étienne LENONCOURT**, *peintre, librairie Le Jardin d'Épicure*, 3 avenue de Champaubert, 06 33 16 35 27
- 51. Claire de TUGNY**, *peintre-trompe l'oeil*, 47 rue de la Procession
- 52. Anne DEFAUCHER**, *peintre*, 82 avenue Félix Faure, 01 44 26 14 52
- 53. Claire DELÉCLUSE**, *sculpteur*, 20 rue Borromée, 06 60 83 82 17 *

- 54. Marc DESCLOZEUX**, *peintre-sculpteur*, 12 bis rue Thibouméry, 01 48 56 02 67
- 55. Simona ERTAN**, *peintre*, 64 rue Émeriau, 01 40 59 82 81 *
- 56. Catherine FABRE-PREMAT**, *peintre*, 22 rue Labrouste, 01 45 24 28 11
- 57. Renée FITOUSSI**, *peintre*, 65 rue de l'Abbé Groult, 01 77 16 64 43
- 58. Catherine FORTUIT, Huguette MOHR**, *peintres*, 23 rue des Volontaires, 06 17 97 28 08 *
- 59. Dominique FOURNIER**, *peintre*, 17 rue Péclet
- 60. Marc-Antoine GILLES**, *sculpteur-plasticien*, 136 rue de l'Abbé Groult, 06 88 43 84 59
- 61. Jean-Pierre GUILBERT**, *peintre*, 92 rue Blomet, 01 30 46 70 01
- 62. Jacqueline FESSARD, Claudine HELLER, Jeanine LESSENT**, *peintres*, 17 rue Leiche
- 63. Sabrina HAMICHE**, *peintre, Le Dolly's*, 91 rue Blomet, 06 22 92 50 81
- 64. Carolyn KEALY**, *peintre*, 84 rue de Javel, 01 48 87 43 96
- 65. Germain KOUASSI**, *peintre*, 132 avenue Félix Faure, 01 45 54 72 14
- 66. Guy LIÉVIN**, *peintre*, 4 villa Garnier, 01 45 67 71 76 *
- 67. LORAN**, *peintre-sculpteur*, 108 rue des Entrepreneurs, 01 42 50 93 79
- 68. Laura LORAS, Olivier LORAS**, *peintres*, 26 rue Lecourbe, 09 50 30 54 21 *
- 69. Dominique MARTEL, Mon 2^e Chez Moi**, *peintre*, 23 rue Mademoiselle
- 70. Kelly MENDRINOU**, *peintre*, 62 rue Bargue, 01 47 34 92 51
- 71. Catherine MOULINOUX, peintre, Anne-Sophie VILLANEAU, plasticienne**, 72 rue Saint-Charles, 01 45 75 86 61 *
- 72. Barbara NAVARRO**, *peintre-sculpteur, Chez Victoria*, 101 rue Brancion, 01 44 19 05 29
- 73. Edith PONT-WESTPHAL**, *peintre, L'As de Trèfle*, 67 rue Balard, 01 45 54 28 20
- 74. Anne-Lilavati PRIGENT-GARNIER**, *peintre-collagiste*, 11 rue Clément Myonnet, 01 45 57 75 14 *
- 75. Vincent ROMANET**, *photographe*, 16 rue Blomet, 06 63 85 48 08
- 76. Dorothee SERS-HERMANN**, *peintre-poète*, 20 rue Robert Fleury
- 77. Kris VAN DE GIESSEN**, *peintre*, 2 place Adolphe Chérioux, 01 48 28 92 70 *

i Point d'information

***** : téléphoner pour visite